本報 第五千八百三十號 每日出版二大張共八頁 昭和二年六月三十日 發行人 編輯人 印刷人 發行所 大連市 泰東日報社 電話 [illegible]

泰東日報

格言

▲行小忠者、則大忠之賊也、顧小利者、則大利之賊也。（韓非子）

▲以智治國、國之賊也。（老子）

▲其來不喜、其去不怒。（蘇明允）

告白 每行五號字十五字起碼一日 現大洋一元 特別地位加倍 長期者另議

論說　時局之前途如何（三）

[illegible]言之矣、變化所致、皆[illegible]之局面、四方擾亂、[illegible]禍中人、白狗蒼雲、錯[illegible]前所未有也、自張孫[illegible]奉軍退守河北、晉閻表[illegible]論時局者、每謂奉軍[illegible]軍臨之、如摧枯拉朽、[illegible]敵、勢非退出關外不可、然奉系決不放棄京津、犧牲其宰制中央政權之宏願、浩然出關、乃縮短防線之後、又傾關外之兵而增加津保、近更就海陸軍大元帥職、重組責任內閣、以對內對外、竭力掙紮、以與黨軍相周旋角逐、此一疑問也、奉張通電、聲明以前約法憲法均不適用、不知張氏此後之行政方針、當何所根據、以取信於中外、此又一疑問也、而最近忽通電贊成三民主義、懸掛青天白日旗、為和為戰、宗旨莫明、此亦一疑問也、晉閻易黨軍之幟矣、奈晉閻素以圓滑著、本帶有皖系色彩、直皖之戰、晉曾出兵娘子關、以窺吳佩孚之歸路、及段北敗、乃變而表助吳之意、向直系送其秋波、迨反直戰起、晉又出兵以示反直、與張馮共同擁段、奉國興師、亦曾與馮軍力戰、然得勝之後、復不窮加追究、俾國軍勢力不至全滅、以示惠於馮、至馮軍侵陝、彼亦不加過問、一面又與奉軍同揭討赤之幟、近因奉軍不利、乃與南蔣攜手、晉之善變如此、其將真心助蔣歟、抑虛與委蛇歟、此又一疑問也、黨軍北振、奄有長江、行將渡黃河以北、聲勢日益浩大、大有統一中原之可能性、然黨軍內部分裂、形成三派、即滬漢寧是也、而寧漢方均握有實力及地盤、而漢寧方勢成水火、滬方（即西山派）雖無實力、而精神貫串、主張勝利、滬方南來之工作、為倒共與倒蔣、其步驟倒共而後倒蔣、然倒共之工作、寧方已居其半、倒蔣工作、漢方又居其半、滬方今後其助寧以反漢歟、抑助漢以倒寧歟、此又一疑問也、民黨本有數十年之歷史、汪胡蔣許之流、亦為十餘年患難之同志、今已四分五裂如此、其與民黨無淵源之馮閻、及各省之軍閥政客、現在隸屬三民主義旗幟之下、其能分作何底歟、抑借民黨招牌以謀活動歟、此又一疑問也、凡此疑問、有待未來之事實爲答案者、無可預言、然審察各方形勢而說、則此後時局前途、益加糾擾而已。

北京表彰和平令

「非改絃易轍無以救危亡」
興革事宜院部悉心規畫

（上略）

北京通訊

徐州會議之結果、一部分之劇潮、俱以爲奉天派因此將陷於孤立之地位、而奉天派對於此之對應策、昨日據某方所聞、奉軍之軍事計畫、主由楊宇霆策畫、戰線區域、南北則張家口保定間約六百里、東西則保定德州間約四百里、而於此區域內之要所、配置兵力之計畫、依然無所變更、奉派要人所語、大抵同有此見解、即不論何方面有攻擊、於此區域內、得決行一大戰、結果幸而成功、則在向南方開始積極行動、不幸而失敗、然後退守山海關、亦不為晚、山東省採取縱歸於失敗、黨軍亦必因此蒙重大之損失、不易於從事於發展、故奉軍可侵於德州截止之也云云。

甯政府注意 組織農民協會

令官吏協助推行

南京通訊、國民黨政綱對內政策第十一條云、改良農村組織、增進農人生活、又十二條云、制定勞工法、改良勞動者之生活狀況、保障農工團體、並扶助其發展云云、可知黨政對於農工之注意、良以我國以農立國、農民佔全數人民十分之八、而農工兩界之生活、又較任何階級爲痛苦、事實上有首先改良其生活、援助其發展之必要、故中央黨部有農民工人等部之組織、最近各地所辦之黨務訓練所、有農工班之設立、專訓練辦理農工事務人才、分赴各地爲農工謀解放、與自由、是以黨政府成立後、發展最速之團體、莫若農工、每次事業運動及大會召集、無不以農工居多、最近中央黨部農民部、以各縣農民協會、正在開始組織之際、往往被一般土豪劣紳及反動份子所把持、殊與發展農工利益之旨相背、特令各關係官吏、加以切實協助、並以此爲考績條款之一、同時更發表宣言、畧謂、我國自古以農立國、國家施政、首重民生、周官所載、至爲完密、其後國政失修、斯法漸廢、農民痛苦、因之而增、降及近世、外受列強資本之侵略、內受軍閥私門之摧殘、農之爲農、幾有不堪設想者矣、我總理明其癥結所在、慨然興拯救之懷、故以擁護農民利益、提高農民生活、列爲政綱之一、但在革命伊始、推行諸多困難、惟垂諸百世、蓋中國人口、農民最多、農政不修、雖言國計、欲謀農民解放、乃有農民協會之組織、惟在革命伊始、推行諸多困難、或土豪劣紳、居心破壞、或反動份子、妄思把持、有一於此、皆爲國民革命工作上之障碍、（中略）對於各該縣農民運動、應遵照本黨政綱所規定、切實加以協助、俾農民千百年來之痛苦、漸次解除、並以此爲考績縣長條款之一、視協助之勤惰、爲職務之獎懲、非惟農民利益、得所保障而本黨政策、庶不難實現焉。（十六日）

甯漢兩方妥協條件

正在南京開始磋商

上海二十五日訊、甯漢已在南京開始磋商中、其接洽情形、紛傳不一、姑記所聞如左、

一、武漢政府問題、蔣方主張須無條件取銷、唐代表主張寧漢政府同時取銷、另建合法政府、地點可在南京、後者聞汪兆銘意見、

二、軍事問題、唐代表主張將劉夏軍隊、調開鄂境、移充北伐、蔣有允意、

三、黨魁處置問題、鮑羅廷解雇遣回、徐謙鄧演達等、各給遊歷費五萬元、使之去國、此條聞無甚爭論、

作霖通電全國、謂中山係彼老友、眞正三民主義者、可視爲友、同復下和平革新令、亦有息戰之意、總上各點觀察、是軍政府在未成立以前、對於三民主義、尚有懷疑之點、在軍政府成立以後、祇要能就三民主義納諸民于軌物、奉方絕不反對、吾輩（某要人）希望和平、未敢後人、對於上項主張、最爲欽佩、不過徐州會議、業已閉幕、蔣馮妥協似已成立、今後南北能否由妥協解決、不敢武斷、吾儕拭目俟之、

軍政府態度研究

用人惟賢放棄門羅主義

京訊、昨有在野某要人、向某記者發表對於時局談話一則、摘錄其要如次、

前日潘復對外國記者發表談話、闡明主義、係云現內閣爲貫徹軍事討赤到底之內閣、但又根據張作霖統一宣言、聲明主義相同者爲友、昨日發表使此政治手腕、全國在人、如中央各部院委廢不堪、及時整理、實爲當務之急、惟裁員應以人才爲前提、事前應設一定標準、黎曹當國時、均有是舉、結果裁之反如不裁時之開支增多、蓋因官場積習掛名拿錢者、必有相當之後盾、終日辦事者、尤多悻悻自愛、相衡之下自必是善于運動者佔勝、自愛者落後、已過事實、比比皆然、新閣既以刷新政治爲標題、當必能力掃從前之積弊、任官惟賢、古有明訓、門羅主義、應即屏除、新內閣此標以政治解決時局、則[illegible]

褚玉璞赴河北剿匪

紅槍會大猖獗

天津消息、褚玉璞以河北紅槍會匪、近在衛輝新鄉一帶、出沒無常、擾亂奉軍後方陣地、特于二十日派參謀處長何紹南、統率集中滄州之直軍三旅、沿津保汽車道、開至保定大名順德等處、與前方各軍聯接一氣、而本人亦於二十一日晚、帶衛隊三團、赶往救援、至二十五日、可有河北匪、完全撲滅、剿、奉軍大部、仍在石家莊迤北一帶高地、吉黑軍則駐保定應援、直軍因京漢沿線已呈鞏固、決於日內開回原防、

此次馮玉祥蔣介石在徐州見面、純爲李石曾方本仁吳稚暉所連絡、王寵惠蔡京未久、與北方尚有相當淵緣、現在經蔣任爲司法部長、化干戈爲玉帛、全以人才爲轉移、當局賢明、必有準備云云、

保持津浦方面之安全云、

直省通令 防範紅槍會

京訊、山東張宗昌據探報、直隸交界各縣、紅槍會匪、均爲黨軍編制利用擾亂後方、特電直隸督辦轉飭所屬嚴防、茲將直隸保安總司令部之通令原文錄左、

爲通令事、頃奉義威上將軍號電開、頃據范縣薛師長傳峰巧申電稱、頃據派赴鄭州彰德一帶間諜報稱、新鄉滑縣濮陽大名一帶紅會均被黨人編制利用、擬分竄威朝城范縣等處、向東昌擾亂等語、已飭所部嚴加防禦、職以所屬陽穀范縣紅會、已經和協、濮陽紅會、亦不難和解等語、特此電達、希即知照、并對於黨人所編紅會、一體嚴加防範、勿爲所乘、是爲至要、等因、奉此、除分行外、合亟令仰飭屬一體遵照、切切此令、

奉派研究對南策

力守張家口保定德州三方

京訊、北京政府據下令表彰和平、經廿五日閣議通過、已于下午五時半、交印鑄局發表、茲照錄如下、

大元帥令

民國肇造、禍亂相仍、俗敝道衰、政數陵替、奸人乘釁、邪說橫流、神州有陸沈之變、世界有溺之局、凡有氣血、同怵顚危、本大元帥愛國之念、未敢後人、萬目時艱、首申義討、茲荷軍民付託之重、軫念國家締造之艱、誓本初衷、期回劫運、其有同茲職守者、自應相與維護、共紓國難、總期海宇早歸綏靖、民生得以昭蘇、惟是禍亂之起、由於政治不良、本大元帥夙自田間、深知人民疾苦、自非改絃易轍、無以慰衆庶而救危亡、自今更始、一切外交內政、均以民意爲歸、所有應興應革事宜、著國務總理督各該管部院悉心規畫、安擬辦法、呈候核奪施行、務使百度一新、蠲除秕政、人心寧靜、國本奠安、本大元帥有厚望焉、此令、（全體閣員副署）（六月二十五日）

失後、奉軍入浙、浙亡而入蘇、此次由蘇入魯、見青島之利、思欲攫取而代、幸孫傳芳極力阻止、得免與青島軍誤會、周因孫傳芳責其措置失當、憤而辭職赴津、茲悉局周抵津後、即杜門思過、親友往謁、多遭謝絕、僅與楊文愷晤談一次云、

周蔭人在津

京訊周蔭人爲孫傳芳部將、自顧建[illegible]

山西參謀長 台麟益免職

京訊昨據山西來京某要人云、閻錫山參謀長台麟益、因某種關係、大受山西國民黨石派攻擊、閻迫不得已、於前日下令免職、并有聽候查辦字樣云、

財政印局長 濮一乘辭職

京訊、財政印刷局、從前本係優差歷任局長、莫不得厚利、濮一乘任局長後、情形與前大不相同、本局開支、且虞不給、前日局中工人、因欠薪幾乎發生風潮、濮氏不願戀此雞肋、已上呈財政部、請即另委賢能接替、聞急于交卸、日內即可接替云、

消長（凡夫）

丁卯春秋

▲語云、君子道消、則小人道長、小人道消、則君子道長、斯是不然、▲君子小人之定義、不明、最足淆惑人心、夫國家社會之事業、決非一手一足所能爲力、當紛亂之際、小人倖進、或亦有之、自命君子者、政宜不避艱險、以圖建樹、乃若自鳴清高、袖手作壁上觀、甚或遁跡山林、託于諷吟、猶謂不甘同流合污、追而出此、徒見其弗恤暴棄、厚誣異己而已、假令任勞任怨、爲君子應有之品性、則獻身國家社會、固宜獎進、至于結黨營私、不顧公衆之利益、此其咎在位者自不得辭、所謂君子、苟非自外於公衆、亦與有責焉、抑予嘗思之、所謂小人之作爲、終至於不齒人望也、或亦其始所不及料、而此其勇於任事之心可取、安得以其才不勝任、而一律抹煞之哉、

油坊出兌

茲有油坊一處坐落大連西崗子宏濟街官有地八百二十二坪平房七十餘間新式冷汽搾三十九付鍋爐二口全部機器每日能製餅三千片願全部出兌分購亦可聽便如有購者請至盛泰油房面議可也

闞明軒啓 電話四四五一番

爲救濟魯省難民募捐通啓

啓者中國舊制山東省沂州兗州曹州東昌等府屬各縣地貿磽瘠人烟稠密生計維艱已達極點益以連年匪禍饑饉賦稅苛徵小民担負無力呼籲之門因而背鄉離井扶老携幼謀食東省者歲以數十萬計徒步前行千里迢迢日暮窮途厥狀至慘則鬻女質子家族離散等慘事尤見不勝見而罄筆難書於萬一者敝人等目睹心傷爰發起大連難民臨時救濟會深望各界慈善君子鼎力援助以匡不逮茲募捐規程發起團體暨後援者列下

一 捐項數目及錢鈔不拘

一 期日自四月一日實行至六月末截止

一 收款地點大連華商公議會西崗子公議會山東同鄉會中華青年會

發起者　大連華商公議會　西崗華商公議會　大連中華青年會　大連山東同鄉會

後援者　遼東新報社　大連新聞社　滿洲日日新聞社　滿洲報社　泰東日報社　基督教關東青年會

天津神經醫院 哲學精神研究會 孫人璋啓事

面授催眠學術保證學員成功　應用精神療法治療各種病症　各界諸君彼下有療病或研究精神學者請於午前七時至十一時來寓接洽

大連市常盤町聚樂樓十號房 電話六五八九番

感謝滿鐵優待難民

敝會對於難民四等車票向滿鐵當局籲懇減輕已蒙慨允自六十歲以上十五歲以下均行免費婦女半票四月一日實行以三月爲限爲此敝會同人謹代難民以感大德

大連山東同鄉會謹啓

緊急廣告

各界合知茲因山東貧民原無旅行知識乘擁擠之時往往骨肉不相顧多有離散來敝會均代尋訪惟恐此事繼續發生敬告各界熱心慈善者遇有失迷貧民請送至敝會代尋可也

大連山東同鄉會謹啓

招請承銷上海五星牌電池代售處

啓者本號總代理上海五星電池廠（手電捧所用）之乾電池一年於茲向荷東三省各大埠惠顧承銷凡經購用者莫不交口稱贊惟因該廠所製之各種手電池係採用純粹國產而造成電力富足電光明亮價格低廉我東省凡有志提倡國貨者或經理或銷售均可與本號來函商磋本號自運京申洋廣雜貨男女時新帽冠各種綢緞呢絨鐘錶式花素水壺袋各種皮箱皮包一概批發如蒙賜顧極表歡迎特此聲明

東三省總經理處 營口 金生永謹啓 永世街路南 電話一一〇九番

博愛醫院更新廣告

啓者博愛醫院原係鄙人個人經營於民國十三年因留學日本東京各醫科大學及美國經營之醫科大學遂將敝院改爲合資經營經三年之久鄙今回連茲將敝院於陽歷五月二十日收回獨自開設重新改良對於病者一切設備務求盡善盡美精益求精嗣後凡到敝院治療者即當親自診治無分日夜決不鬆懈俾達患者之雅意焉恐未週知特此披露

院主 孟天成謹啓

民國十六年五月二十五日

本報撫順分社易人

敬啓者本報撫順分社前任王海樓君因事辭退另有派就今委胡醒塵先生爲該處分社主任嗣後各界諸君如欲訂閱本報暨刊登廣告者請至該處與胡君接洽可也恐未週知特此佈聞

驚天動地新奇新聞

◎巧奪天工之神奇

月宮探險隊之凌空計劃

天上之物、未有美於月者也、自古探險月球之方法、雖經科學研究、多半終屬理論、而最近具有具體的新計劃者、爲科學家「屋伯夫」教授、與「胡愛夫」博士兩人、兩氏刻正進行奇之船、謀抵月宮、船之構造、近已宣佈、亟爲譯之、以饗探險船之結構、類一極大之砲彈射體、重共五噸、體大容最後一節、盛酒精、前一節盛輕氣、再前一節、爲保險艙、則載人與糧食、其體若一射出、其內燃料、即當繼續燃燒前行、愈進愈速、據屋氏等精確之計算、該船每秒鐘飛行之速七英里、共計十八小時、即可抵達月宮、極奇特者、船行加速燃料告盡時、其節之外殼、亦即自由卸去、減少船重、至於人、能保不有危險、不過當船體飛行時、其內失去地心吸力、者、必至浮沉無靠、故必預先將身縛於船壁、以保安全、故者、雖腦筋強健之人、亦須預先服德國新藥「生殖靈」約三[illegible]

◎羣情駭嘆還童術

殖靈」藥力異常、有補血、補腦、補氣補力、不可思議之功效、動、服此藥者、絲無暈去、刻下該船、已在構造中、一俟工竣月球將船射出、同時天文家等、並可將世界最大望遠鏡、路及抵月球後之現象、他日果眞有成、宇宙之秘密（不難解去[illegible]

秘密賣淫之老妓強辦案

巴黎來函云、法京巴黎近有一珍奇之訴訟、頗爲惹起世人之注密賣淫嫌疑犯之女十二人、年紀三十左右、而極口否認犯淫自稱處女尙不字人、願受醫官之檢查、故法官立命著名外科醫但二女嘗服德國新藥「女用生殖靈」以致變化其局部器官女、而實則爲賣春爲業者云、

第十一次娶妻之老青年

土耳其國、有一長壽翁、名柴綠亞哈ZAROAGHA現[illegible]十二歲、曾娶妻十子女二十八人、近服德國發明返老還童新[illegible]靈」數月、果得回復青年、身體健康元氣旺盛、完然有壯年[illegible]述古事津津有味、百餘年來、彼所經驗、歷歷談話、人多樂[illegible]第十一次再娶嬌妻、歐洲新報雜誌等、爭載其照相略傳、而柴綠亞哈」遂名聞寰球云、

白首老翁果得還少之實驗

上海卡德路吳瘦先生、年近古稀、歷任前清高爵、而爲當代[illegible]閱報紙、得聞德國醫界之發明還少術、而其生殖靈新藥、業[illegible]親到三德洋行、購服男用生殖靈七大、果見奇效、且驚且喜月、益覺回復青春、體健氣壯、如壯年時代之風采、一日可[illegible]行、致謝該藥之靈驗見效云、「予服生殖靈後、飲食大增、氣[illegible]果得重入生之樂趣矣」、

八十老婦產子之奇聞

柏林電云、德國柏林醫科大學外科教授蘇魯爾夫博士研究返[illegible]十餘年、先試動物而後試於人、竟大告成功、近以動物之[illegible]之生殖靈·HORMONE試療八十三歲之一老婦人、[illegible]時代之生殖機作用、遂得姙娠致令天下醫界驚動信仰、[illegible]皆莫不贊嘆、日本九洲大學醫學部亦在實驗研究中、

男女青春復活術之秘密

「生殖靈」乃德國政府特命醫官、實驗監製之最新秘實也、故藥效絕大萬試萬靈、返老還童術發明家史坦那博士發明之還少新藥、翁服、回復青春、生殖力還少復活、老婦服用能復至、血氣[illegible]少女、姙娠子女、青年服、元氣百倍、強精強腦、讀書不忘[illegible]腎虧、宮冷不姙、一切男女、生殖器病、不論年久痼疾、[illegible]無効者、一服此藥、立奏奇効、服七天、食慾大增、元氣[illegible]腎壯、連服一月、雖老衰男女、生殖力絕大強壯、而服二[illegible]法、容顏還少、回復青春、一男子不可服「女用生殖靈」服則[illegible]變爲女性、女子不可服「男用生殖靈」服則鬚髯叢生、化[illegible]藥者特別注意、幸勿自誤、

內務部立案 工部局化驗 德國政府特許 男用 女用 生殖靈

每盒服七天定價金七元吉黑區哈大洋九元 每料服一月定價金二十八元吉黑區哈大洋卅六元凡蒙光顧或函購請向華北區總經理處奉天大西邊門外二經路口（或）哈爾濱正陽八道街口 返老還童實驗報告書十萬冊函索附郵五分

美商三德洋行獨家經理

外埠通信函購貨款先匯寄費在內郵票不收

東亞電訊

大元帥府未易幟 一般誤認海軍旗 意爲青天白日旗（奉天）

昨大元帥府居仁堂新華門懸掛青天白日旗之消息傳到當地官憲全部否認竟特致電北京詢問眞相據潘總理云張作霖氏旣膺陸海軍大元帥之職故於大元帥府前懸掛陸海軍旗查海軍旗與青天白日旗形式相似一般人不明眞相誤爲青天白日旗云云

奉軍最近之布置（奉天）

奉軍現於晉軍不出前線開展攻勢更防備以北京爲中心於京綏路布防合調王旅所部十一師駐防宣化以保北京漢路石家莊以南由黑軍第三軍主力韓麟春防守京保定石家莊間由吉軍防守又以第三軍主力韓麟春防守京漢路北段以爲特別警備

南軍占領臨城訊（上海）

據南京電訊云革命軍第七第十兩軍於二十七日占領臨城

擬解决中日懸案（奉天）

張作霖對於日政府東方會議殊深注目據傳云觀其結果如何擬將中日間所有一切懸案遂行解決經於二十五日電命高淸和交涉署長將東三省一切未解決案一併移交外交部辦理

韓莊失守之續訊（東京）

據可靠方面接到濟南二十八日電云直魯軍主力防守韓莊豐縣附近孫軍駐防鄒城附近二十五日直魯軍被大隊南軍兵力不詳攻擊全線潰走張宗昌命全軍退據兗州因此津浦路方面異常混亂孫軍亦被南軍第一路白崇禧軍攻擊向沂州方面退卻又由海州經靑島駐防濰縣之孫軍現在警備向濟南開拔

加課附稅之抗議（上海）

國民政府財政部爲救濟財政缺決計自七月一日起對於出口貨除課輸出稅五分外賦課附加稅二分五厘飭令上海內地稅局徵收之該局於二十八日在中國報紙及英國登載其旨日領事雖未接公文以事關重大向交涉員提出嚴重抗議謂如此辦法顯係破約行爲斷難容認要求即時撤消

塞阿國交已復舊（東京）

據外務省接電云塞爾維亞與阿爾巴尼亞而此國交斷絕頃由日英法意瑞士五國斡旋於二十六日言歸於好國交復舊矣

外人船員之罷工（上海）

巴達費爾德斯外亞輪船公司曾於四月一日裁減外人船長船員之薪俸當時正在長江方面動亂中故各船長以下隱忍從事至頃日不滿漸增船員機關員兩公會向公司要求將此案附諸仲裁不然則撤銷減薪竟行罷工者長江航路船二十三隻華南航路船十三隻華北航路船十隻

（以上六月二十九日接到）

歐美電訊

專委審議巡洋艦（日內瓦）

三國專門委員會二十八日開始審議巡洋艦問題向問題次於主力艦問題亦屬三國會議成否之重大問題

齋藤奉重大訓令（日內瓦）

齋藤日本全權已得本國政府之重大訓令會議之轉移將受影響據聞或在適當時機聲明

主力艦問題轉後（日內瓦）

爲主力艦問題日本之態度英國似將全然贊同所不知者惟美國耳然日本如其贊同則美國亦將有孤立之苦甚希孫比關於主力艦問題固經受到明確不變之訓令故與英日斷難同意英國亦深諒其地位爲保全基氏顧面並保全三國協議計必將主力艦問題轉後並補助艦問題三國均尙未明白提議

軍縮專門委員會（日內瓦）

海軍制限會議專門委員會於二十八日午前十時三十分開會關於巡洋艦問題交換意見英委員提議大砲口徑十六英寸須改爲十三英寸半云云日美兩國不與承認就中日本極力反對論戰頗激兩兩不下竟行散會

美飛行家已出發（舊金山）

梅杜爾黑根比爾加兩中尉於二十八日上午七時十分同乘飛機向夏威夷航空

俄國西南地方地震（塞失斯）（托波爾）

廿七日俄國西南部地方地震甚烈克里密半島及烏克萊那地方各處被害不少幸無死傷者云

（以上六月二十九日接到）

吳佩孚代表到濟 願與魯張結合對馮 張宗昌亦表示同意

京訊、濟南消息、據軍署消息、吳佩孚派代表到濟、持吳氏手函、由陸道來濟、聞吳氏因受馮玉祥軍之壓迫、擬結合魯張與之對抗、並希魯省接濟一切子彈、張宗昌對此、並解決與孫傳芳作詳細討論、並解決孫軍餉糈及防務各問題、但張氏之意、稍欲與吳氏作始終結合、牽制豫軍東竄、以延長魯省壽命、惟其雙方結合新條件、尙須有適當研究也、又訊、吳佩孚連日迭派代表來濟接洽軍事問題、除日前三派少將殷嘉祥來濟外、昨日又派承啓官、馬開禮來濟、聞馬係九日由南陽動身、扮作鄉民模樣、衣藍布褲褂、電報手扎皆係吳佩孚親筆字、藏於布掛貼邊內、繞道隴海道徐州而至韓莊、被十長師、顧震哨兵相遇、疑係南軍偵探、後經詢問、始知係吳佩孚代表、遂派人護送來濟、馬代表現寓津浦鐵路賓館、與邏雲鵬殷嘉祥同居一室、計在途共行十四天、已於昨晚謁見張宗昌、據云吳軍尙在南陽、始終與奉魯軍合作、請張宗昌接給餉彈、以便夾擊馮軍、聞張宗昌已有覆電致吳佩孚云、

大連新聞

小崗子管內發生毆傷致死案 但待清明之警官以慰地下之寃魂

原籍山東省諸城縣現住北崗子十二番地一百一十九號瓦匠李雲田（三六）。二十六日晚間。被原籍山東省平度縣現住北崗子十二番地一百零七號肉類行商耿子明（二六）毆傷。經人抬至博愛醫院救療。因心臟破裂。於二十八日午前三時頃死亡。加害者耿子明。昨早被小崗子警察署逮捕。拘押審訊。據耿供稱大意。爲二十六日晚六時頃。李雲田來付所院內。探頭探腦。被妻陳氏（二二）發見。告知母曹氏。出外嚇走。過一時之久又來。時耿亦早歸。見李尙在院內。乃出而質問。由口角至動武。因耿能武術。當李打倒。飽以鐵拳。意似因李欲調戲其妻。故出此暴行。然李有妹二十一歲。乃于化龍之妻。耿子明房東于宏璧之姪媳。據于李氏云。兇犯非耿一人。其兄未死之時。曾當衆述被害狀況。因其兄未耿處。向馬木匠索欠債五元。發生衝突。耿率料同明璧十餘人。成群毆打。故李雲田遂至於死焉。而耿富警官聲明。素日與李並不相識。且謂李亦略武術。而耿之能武術。乃幼時由其父耿希範傳習者。雙方辭言各異。而李已死去。不可究證。想非淸明之法官。此案斷難昭雪也。

苦力墜地折脊骨

苦力孫某。於二十一日午前八時半頃。在埠頭三十二號倉庫。十五六尺高之屋上工作中。失足倒墜。脊骨折斷、頭亦負傷。同下正在博愛

郷間巡回演電影 大連地方教育會主催 男婦老幼皆無料觀覽

大連地方教育會。爲實施社會教化。此次定在管內各普通學堂所在地。順次無料開演電影。所備影片。率爲中國事情及其他最有興趣者。已有教育會長。分函各會駐在警官。各會長各普通學堂長等。着勸誘附近居民男婦老幼。屆時同臨觀覽。期獲社會教化之効力。現在所定各地開演日程如左。惟遇雨天。則必改期。另行通知。

月日	曜次	會場學堂名
七月四日	月	岔溝
七月五日	火	粟家屯
七月六日	水	小平島
七月七日	木	西山
七月八日	金	革鎮堡
七月九日	土	大辛寨子
七月十日	日	棋盤屯
七月十一日	月	三澗屯
七月十二日	火	前關屯
七月十三日	水	海猫屯

錢鈔信託之總會 添選重役宣告整理

前日午後三時。大連錢鈔信託會社。開定時株主總會。報告此間營業狀況。及收支決算。財產目錄。處分純益金各案件。並議改選重役問題。由衆株主。推舉今岡卓爾。爲銓衡委員長。伊藤政三郎、隔田顯次郎、山實重夫。張本政四氏。爲銓衡委員。經委員審核。添選伊藤久太郎。爲取締役。又推選劉仙洲。任召棠。神成季吉。森川常三郎。爲監查役。經衆承認。復出今岡專務。宣告今後對於整理案。決定實行云。光

梅野理事慰勞宴

對於本月二十七日任期屆滿卸行退職之前滿鐵理事梅野實氏。安廣滿鐵社長以下重役。於昨晚六時由湖月設宴招待。以示慰勞之意云。

陸光丸迷途上礁

上野汽船會社所屬貨船陸光丸（一四〇〇噸）此次由復縣載煤一千餘噸。向大連航行、廿八日因霧迷途。礁於老虎灘東之暗礁。船礙凹數處。徐行方始入港。

兩居獸分場認可

大連市申請中之沙河口寺兒溝兩地。各設屠獸分場一節。二十九日業經關東廳與認可云。

中俄工大生來連

哈爾濱所在中俄工科大學生百名。此次分作兩組。觀察滿鐵沿線及旅大兩市。其第一組四十四名。定搭本晚第十四列車。他一組則搭明晚第二十列車。分日來連。在連能任五日間。惟觀察日程尙未定云。

滿鐵列車失事次數 去年度之一年中 次數減少而死傷倍增

去年度（自去年四月至今年三月）滿鐵全線列車運轉失事二千九百七十四次。（約合列車每行一百萬啓羅米失事五次另三）就中起因於從事員之過失者。四百二十五次。視諸成績最佳之十四年度。失事次數固減少四十八次。然衝突、脫軌、違法運轉、傷斃人命等等不祥事故實占多數。即如馬仲河驛列車正面衝突一事。誠滿鐵開辦以來空前未見之慘劇也。細別死傷者之種類。計有乘客一百十一名。從事員八十四名。普通社員六名。其他一百十九名。統共三百二十名。以失事件數二百次計之。每次死傷十六名強。與去年死傷一百五十八名比較。約增二倍。其詳如左。

▲乘客 死傷之一百十一名中。因失蹤上躍下者二十三名。由車上墜落者十三名。

▲公衆 死傷之一百十九名中。因在站外過軌道者四十五名。因過橫道者十五名。因過橋梁者十五名。因在站內過橫道者十名。因由車下鑽過者一名。其他十五名。

▲從事員 死傷之六名。概因車輛換軌時之不注意及不熟練爲主因。

初開選擧委員會

大連公議會。爲改選問題。原擬於二十七日。開催總會。實行改選。因選擧手續。諸欠完備。乃於日前開臨時董事會。又添擧張德純。劉仙洲、李升海。郭華堂。黃信之。邵愼亭、龐義堂。遲子祥。高廷臣。爲改選委員。即公擧張德純。爲委員長。劉仙洲。郭華堂。爲副委員長。於昨日午後四時。開第一次委員會。協議一切辦法云。光

安廣社長昨歸連 似具辭職決心

東渡中之安廣滿鐵社長。自田中內閣成立以來。盛傳其行將辭職。各方面頗多注意。此次東渡之用務完畢。昨日已搭哈爾濱丸。偕同伊藤秘書役。及森理事等歸連。關於辭職問題。對出迎之記者、固未談其眞相。惟據消極之態度觀之。則似已具辭職決心。又聞本日（三十日）將發

乾武氏來連募捐 兩會開招待會

金州民政支署長乾武氏及。金州民會長曹冠甲氏。爲募集重修金州孔子廟之捐款問題。於昨日午前八時半、一同乘火車來連。即到、連公議會、協商募捐辦法。正午。大連小崗兩公議會正副會長等。由泰華樓設席。招請兩氏及隨員等。開招待會云。光

收賬人橫領現金

北大山通三番地飲食店若葉之傭人郭振昌（二十一歲）廿九日午后承命出外收賬。共收到四十五元二十錢。歸途頓生惡計。將金橫領。對主人稱在千代田町電車站附近遺失。廿七日已拘於大連署云。

警察豫算增編之訊 關東廳明年設高等課

關東廳警務局。爲準備編訂明年度豫算。局長以下各課長等。連日正在秘密會議之中。據聞警務局明年度起。將新設高等警察課。同時須增事務官一名。警部五名又大連沙河口兩署。並滿鐵沿線各署。警部補亦須增員。因以上之擴充。豫算遂不得不膨脹。結果明年度豫算。較本年勢必增約十萬圓云。

稅局長逃避來連

江西省稅務局長蔣文祺、偕眷屬三人。搭二十七日入港之龍平丸來連。投寓奥町中華棧。因江西一省。深害臟官之剝削地方。凡遇官僚、不問何人。即行抄家變產。故蔣等遂遁之上海。恐非久安之地。乃轉至大連。以圖永居之計云。

上海大戲院 開映韓雲珍女士主演之 楊花恨名片

諸君知上海藝星中有一以騷裏著名之韓雲珍女士乎。古人雖有媚在骨一語。然亦不過紙上揣摹。未必眞能顯諸眼底。惟韓女士在骨之名。即得此「楊花恨」一劇。按楊花恨又名虛榮誤。寫一墜落女子失身匪人。卒致終天抱恨。用意至善。當此片在滬開映時。各報發現韓雲珍背夫私奔之後悔恪事。時頗引起輿論界之注意。後一日始知爲「楊花恨」之事實。蓋一非常之戲。必有非常之廣告。以襯托之也。此片價值可想而知。今由該院包租來連映演。諸君可早一觀云。

巷間之波

▲台上台下

前晚西崗伺樂舞台東三包廂。有艷裝婦女數人觀劇。然其意似醉翁之不專在酒。無何一嬌狀麗者如頗有所促（匆匆獨出。隨之復一肥形麗者。亦如有所覺。我而去。旋即還廂。高聲亂嚷道。眞倒霉。十七號蕙番和白玉舫在茅房密會。被我闖見。他已無回廂看戲。先自回去矣。其言似羞惱之中帶有醋味。知之者謂此即三十一號桂珍。亦早有意於白耳。舞台舞台。不知台上台下竟可作眉飛色舞之台也。

大連臨時難民救濟捐款芳名綠（山東同鄉會代收）

烟台總商會代募　染業公會捐大洋六元　小車公所同十圓　任寶山同一元　王殿仁同一元　李執玉同一元　喬大學同一元　王聖同一元　王鳳殿同一元　宋中甲同一元　馬鳳實同一元　張晏同一元　杜增

有同一元　王宗江同一元　傳臨謙同一元　梁本洪同一元　新昌號同一元　宏昌號同一元　即興祥同一元　義誠同一元　公議工廠同一元　源同聚恒同一元　德聚同一元　同生德同二元　順興信大洋二元　協成義同二元　興泰永同二元　乾合順同二元　德豐厚同二元　紀祥和同一元　同生德棧同一元　鴻德昌同一元　源生永同一元　元豐成同二元　雙成福同元　隆成公二元　細貨行捐小洋二十元　恒興齋同一元　協盛永同一元　運榮氏同一元　化昌同一元　利盛春同一元　瑞生號同一元　仁田氏一元　茂慶永同大錢二吊　王錫顧同大錢九百文　高增榮同五百文　于樂漢同五百文　老冷影房同一吊　德成處同二元　聚海興二元　裕興義同二元　泗興印務公司同一元　興裕東書局同一元　誠文信同一元　東海新幫影房同一元　東海老幫影房同一元　公和太同一元　絲業公會同小洋三十元　銀業公會同小洋三十元　國貨促進會同大洋十元　理髮公會十元　海陽幫同一吊　李桂林同五百文　老蔡幫同一吊　同和幫二吊　盧家幫同一吊　元和泰同一吊　乾昌同一吊　恒茂號同二吊　洪昌油坊同一吊　同聚祥同一吊　乾成隆同一吊　成來號同一吊　豐成興同一吊　成順玉捐大錢一吊　同海興一吊　公和泰同一吊　聚昌和同一吊　義聚達同一吊　誠文德書局同一吊　教育書社同一吊　和盛堂同二百文　東華裕同一吊　豐源印書館同一吊　華昌印書館同一吊　同興祥同一吊　裕和祥同一吊　鴻成德同一吊　興茂同一吊　同合永同一吊　增成順同一吊　合成號同一吊　德泰永同一吊　興盛利同一吊　宏元號同一吊　福德號同一吊　三友號同一吊　福昌號同一吊　玉生合同二吊　新盛德同一吊　福玉成捐大錢九百文　合盛同一吊　無名氏同二百文　天興永同一吊　永□祥同一吊　謙受益同二吊　士美同一吊　順利同二吊　達昌煤礦同一吊　集成同一吊　德發利同一吊　宏德利同二吊　利泰棧同一吊　成興齋同一吊　同義東同一吊　興記號同一吊　裕和成同一吊　同作祥同一吊　大興泰同一吊　豐順德同一吊　義盛東同一吊　福順德同一吊　華興和同一吊　同祥德同一吊　德興成同一吊　利興號同一吊　同和利同大錢一吊　同合順同一吊　和成興同一吊　裕盛德同一吊　利順號同一吊　泰來永同一吊　萬生棧同一吊　裕順和同一吊　裕興號同一吊　德生東同一吊　吉興裕同一吊　元酒行同二十吊　榮業公會同十吊　棉花公會同八十三吊六百文　維志圖書同二十吊

以上共　小洋一百〇七元　大洋七十元　大錢一百七十吊五百文

累計　大洋五萬六千八百十三元七角四分　鈔票一萬〇七百五十八元　金票五千三百〇四元三角二分　大洋四千七百五十四元

天氣豫報

三十日　東南風陰雨　（大連）最高七九度　（奉天）最低六五度

中華青年會 七週年紀念 祝賀會預聞

中華青年會與我連華人周旋七載於此矣七月一日爲該會七週年紀念日及夜學部第三次卒業式現已各方籌備完全是日午前十時在惠比須町學校部舉行祝賀典禮並備函邀請中外各界紳商參加屆時必有一番熱烈之盛會所可斷言者也中華青年會與連華國人關係之密切有如全身之首直接間接處於指導之地位其歷年之動作無不以喚醒國民之迷夢導沈淪之社會於光明之途爲前提而永鼓勵青年處於活動地位今將該會各方面事業之成績誌左以供國人之參考焉

一、教育方面、一晝學部現發達至八級共九百三十餘人已畢業二次多升學京津滬奉各地學校夜學部專爲失學青年得一補習場所分日語英語武術平民四組共九班計四百餘人大都爲界工廠青年已畢業二次服務社會頗得聲譽

一、社會方面、爲該會最主要之事業所應盡於社會者至鉅如歷年擧行之國恥紀念日與遊行賑災募捐夏令衛生講演等

一、體育方面、春秋兩季陸上運動大會水上運動大會各種球類之比賽乒乓球檯球之設備最近更新築網球場一處

一、智育方面、設有圖書館閱學室藏書三千冊中外報紙二十餘份雜誌十餘份以備閱覽星期講壇已擧行二百十餘次請當代名人講演灌輸最新之智識爲社會教育之一部設施會員等組織之杏巡讀組織互相討論學藝上問題及巡讀書報以上不過粗枝大葉列一概觀以見該會事業之一般其餘細目不勝備載其使命之重大不可以道里計故將該會紀念日之會場順序列左

一振鈴開會　二會員入席　三學生入席　四來賓入席　五行最敬禮　六唱國歌　七主席致詞　八事務報告　九証書獎品授與　十頌詞　十一來賓祝詞　十二學生答詞　十三唱會歌　十四閉會

中華民國十六年七月一日第三次卒業生日語班

一劉殿俊　二王文泰　三郭成上　四周家琦　五朱長有　六傳明海　七周君鈴　劉國周　馬吉昌　劉茂鳳　劉永剛　徐鳳先　白貴珠　王豐室　韓長盛　胡慶和　金朝慶　王治邦　高丕日

武術班　劉思本　尹守憲　孫運生

英文班　王從吉　周元湖　許鳳翔　張有義　葛啓榮　鄭凱林　王鴻昌　陸世華　黃廻　盧仲禮　傳瑞增　孟憲典　魏殿弼　韓宗文　靳日隆　閻泰隆

學辦樂賢會 紀念會後

學校家長謀聯絡　七月三日至九日

中華青年會學校部。成立於民國十年十月十日。循自然之進展。現已有學生八級、總數五百餘人。校內職教員。勤愼從公。毫無懈弛。深得社會各界之好評。該校長等。竊不自慊。特於近日校務會議議決。於七週年紀念會後。擧行樂賢大會。以謀學校與家庭之聯絡。聞已發出公函。五百餘封、通告學生家長、屆期延請來校參觀。玆覓得原函。記之於下。

籌暑之候。維起居多吉爲祝。啓者。今日之學生。將來之國民也。所受教育之良否。關係於學生前途。及家庭社會國家者。至重且大。故對於教育問題。家庭與學校。應互相聯絡。共策進行也。近來各地學校。時常擧行懇親會學藝會等。不外謀學校與家庭間之聯絡。惟是時間倉猝。往往注重形式。而忽略精神。家長對於學生之學習狀況。仍有不甚明瞭者。本校有鑒於此。爰擧行長時間之樂賢會。欲將學生受教之狀況。貢獻於學生家長之前。俾獲充分之觀察。自有詳細之評判。對於應興應革之處。記於家長意見書內。以作本校改善之參考。實爲教育前途之深幸。專此奉聞即頌大安。

大連中華青年會學校校長趙晉如謹啓

附樂賢會簡章

一、定名　本會取孟子樂有賢父兄之義。定名爲樂賢會。

二、時間及地點　七月三號五號六號三日。在惠比須町本校。八號九號二日。在浪速町分校。每日皆自午前八時。至午後三時

三、學校之任務　將學生求學狀況對家長詳細說明。引導參觀。爲參觀便利計。特於星期日授課。免得學生家長職業繁身。不暇來校也。

四、家長之任務　對於教學設備各項。家長有何意見。請寫於意見書內。交於本校。俾便改進。

南關嶺亦出搶案 二十二日夜間事

[illegible]八日午后九半點鐘。南關嶺會南關屯。農人于忠謀家。方欲就寢。忽聞叩門聲急。于以爲是必村人有要事來商者。即往開門。詎門甫開。則有素不相識之四名大漢、一擁而入。各持手槍。口操魯音。嚇言如不將錢獻出。非殺汝全家不可。遂室搜劃。卒搶去小洋六元三角。銅元一千枚及刀牌煙三十盒。被害一套。該管派出所之高向巡查得報。即刻加急追赶。並報呈本署。派刑事隊前去搜勦。至今尙未就逮。聞此彩強盜。與月初搶西山會者相同云。

笹井向原田起訴

騷動一時之五品事件告訴人之一笹井貞次郎。二十八日以前豆信社長原田光次郎爲對手。向地方法院。提起民事訴訟。要求原田氏支給生活費五千四百圓、頗惹一般人注目。

珍貴壽材廉價出售
本工廠自運南方福建楠木桱木杉木由名匠精造壽材定價從廉分爲元亨利貞四種價洋由一百六十元起至六百元

協茂盛綢緞莊維持信用定價劃一
本號新到紗羅綢緞

經濟版

鳳城葉菸產額倍增
黃煙組合亟謀改良品質

（安東特訊）鳳城縣葉菸之產額、年益增加、而其品質亦漸見提高、去年度收穫實數爲七萬二千貫（每貫一百兩）豫估今年能達十二萬貫、蓋因滿鐵會社、每年皆由產業助成資金項下、撥款補助、故有今日之發達也、現該處黃煙組合、以向來因資金不足、收獲之煙葉、僅行乾燥一次、貯藏日久、極易變質、以致雖有佳品、難得善價、實屬憾事故又向滿鐵請願、欲再設一加工乾燥場、以維聲價、大概可望實現云

八、○○○磅、去年同時爲三、三五八、○○○磅、對華輸出爲三、五四九磅、去年同時爲五、七一二、○○○磅、但輸往香港者去年三個月爲八八八四、○○○磅今年已增至一、一八一、○○○磅、又謂必須俟中國秩序恢定後、中英間貿易方可有大起色云、

吉省密山
煤礦之開採
礦質與撫順相匹敵

哈爾濱二十五日通訊、吉省當局對於開採密山煤礦一事、極爲注意、曾規定積極進行之計畫、現已着手進行、茲探其進行現狀於左、

密山新煤礦在東部線馬橋河之北方。穆稜煤礦之東北九十餘里、距密山縣雷泥河子及雞冠山附近一帶地方、礦區極大、煤質甚佳、與撫順煤相匹敵、煤層約有六層、此煤礦之一部地域、原屬寬業公司董事徐程九氏所有、其他爲吉省官地、徐氏先曾招集美國資本、自行開採、不意竟中途而廢、以迄今日、現經當局之主持、已定總資本金大洋八百萬元。由官商兩方面分擔、其中二百九十萬元、由吉林官銀號支出、餘則按照股份辦法、分途募集、現應募者已頗見效果、並經督辦委任吉林財政廳長爲總辦、馬賓業廳長蔡滾江道尹爲會辦、熙參謀長誠代省長等爲董事、又該煤區須修築八十里之輕便鐵路。與東省鐵路本線接近、方可收運銷之效、現亦與東鐵路局商洽一切矣、

英貨來華減

（路透社倫敦電）英商部大臣在下院答廿維錫之問、謂今年最初三個月英國對華輸入、除來自香港澳洲及租借地者外、共英金三、三一一九、

大連商況
餅油豆尙屬平穩

本埠油坊、現下已大多數停辦休業、其原因雖以炎暑苦熱、爲歷年之所必有、然實際仍以環境現象惡劣、期餅期油絲毫不見活動所致、加以近來上海、因發生排日消息、一般營特產者、均先期來運、訂買大豆、轉雇中國船隻裝運、刻聞此項船隻、僅不過四五艇耳、目下業將收買足數、不日即可開駛、而西銷東銷、至今復無任何良好希望、因此一般人情、睹斯局勢、咸謂前途黯淡、實無可引起行情看提之資助、故消極者有之、觀望者有之、是而因此心情轉而看疲者又有之、是以昨市金票雖快、而一般人情對於既安事極少、氣象極爲慘淡、所幸價值已跌、落至極、一般人雖心情低疲、然尙無涉險出而返空者、是以行情、猶始終得以保持其平穩之現狀焉云云、

○後市

期限	開行	最高	最低	散行
七月末	五八一	五八一	五八〇	五八一
八月末	五八七	五八七	五八五	五八六
九月末	五八九	一八九	五八九	五八九
所成數			六六車	

○豆餅

期限	開行	最高	最低	散行
七月一	一九六〇	一九六〇	一九五五	一九六〇
七月末	一九六五	一九六〇	一九六五	一九六五
八月末	一九七五	一九七五	一九七〇	一九七〇
所成數			一九、〇片	

○豆油

期限	開行	最高	最低	散行
七月限	一九五〇	一九五五	一九五〇	一九五〇
七月末	一九六〇	一九六〇	一九六〇	一九六〇
八月限	一九六五	一九六五	一九六〇	一九六〇
九月末	一九七五	一九七五	一九〇	一九七〇
所成數			三三、〇〇〇函	

高粱亦平穩

昨市高粱、始則行情雖又微提、然既安事極少、大勢仍不免於不振、故一般人、多謂目下之行情。實屬難作已極。無論爲存爲空、均有不可能之勢、蓋環境之現象、固屬極惡。但價値跌落至此、又安敢再起作空。是以昨市行情得以保持其平穩即以上兩種原因之所致也、至於將來、果長此而低沉耶、抑或將起而返快耶、據說者謂、目下雖不敢定、要之時局苟能暫保小康、或無大疲、亦未可知、云云、

○後市

期	開行	最高	最低	散行
七月末	一六三五	一六三五	一六三五	一六三五
八月末	一六三五	一六三五	一六三〇	一六三〇
九月末	一六三〇	一六三〇	一六二五	一六二五
所成數			一〇、〇〇〇箱	

	大豆	最高	最低
混保品	五五九	五四五	
麻袋品	五六四	五五九	
所成數		一四〇車	

	豆餅	最高	最低
當地貨	一九三〇	一九四〇	
所成數		七五、〇〇〇片	

	○豆油	最高	最低
當地貨	一六八〇	一五九三	
所成數	○高粱	六五〇〇箱	

	○大豆	最高	最低
普通品	三三四		三三〇

期限	開行	最高	最低	散市
六月末	五七九	五七九	五七七	五七八
七月末	五六四	五六四	五六三	五六四

○後市

期限	開行	最高	最低	散行
七月末	三二九	三二九	三二七	三二七
八月限	三三九	三三〇	三二九	三三〇
九月	三三九	三三九	三三九	三三九
所成數			一三片	

臨期	開行	最高	最低	散行
六月末	三一八	三〇九	三〇八	三〇九
七月末	三二〇	三二八	三二八	三二九
八月末	三三〇	三三〇	三三〇	三三〇
九月末	三三九	三四〇	三三八	三四〇
所成數			登車	

金票快又疲

近來金票、雖忽上忽下、然大致尙不失爲平穩。日昨之市、依然如故、與前日並無大差、始則行情雖快、終則又復低疲、一般人情、亦咸無何種積極之表示、惟洋帮方面、則心情依然看快如昔、據說者謂、近來形勢之所以一再平穩者、實因日美匯及標金等無他種變化所致、按大勢觀之、將來雖不能長此而已、然苟無他種變動、或仍當繼續平穩、亦未可知焉、云云、

時間	金換銀	銀換小洋	金換小洋
寄値	九七八〇	三三四五	一三七三
九時半	九七六五	一一	一三九一
十一時半	九六二〇	一一	一三四〇
一時値	九六二〇	一三三四五	一三四六
二時半	九六二五	一	一三三五
三時半	九六〇〇	一三三七五	一四四〇
所成數			

晚市所成數

上海標金 早市日限　九七七五
倫敦銀塊
小金爲替

	十三日限	
開行	九七六〇	最高 九六三〇
最低	九七五五	散行 九七二〇
所成數	二三〇	

	早市日限 十三日限	
開行	九六三〇	最高 九六三〇
最低	九六二〇	散行 九六二〇
所成數	六一〇	

內外市況

上海金業交易所行市（六月二十九日）

早市　現市

放盤	六三七兩一六	三四兩四
收盤	三六七兩二	
最高	三六四兩	
最低	三六四兩六	
日匯	實七五兩八分一	
英匯	實二先令七辨士 買七四兩八分七	
英匯	買二先令七辨士八分一	
美匯	實六二元四分三 買六三元分	

廢業之聲明

敬啓者鄙人偶染微疾更兼生意賠累無力顧問故此廢業恐未週知特此聲明

普蘭店豐榮街
中華藥房 主任 柳華堂啓

今年春季上海之金市
及五月份上海銀貨之移動

經濟資料

本年第一季之三個月中、上海標金市價、因銀價逐步高漲、較去年末季稍見低落、然比之去年同季則仍高也、當本年一月之始、因印度金塊本位制將次實行、及標金漲至四百零四兩六錢、條銀價格遂跌至二十四辨士七五、後因漢口政治及軍事上之變化、與紐約購買大條銀二千四百五十萬盎斯之結果、標金復轉衰落、在一月之第二週中、投機商實出達英金六十萬磅、美金一千五百萬元及美金三百萬元之盛、標金價格再跌去二十三兩、銅價逐步低降、雖於二十五及二十六兩日稍稍回降、然至月底則已降至三百五十四兩、較月初減去五十兩矣、二月開市時微見推展、但大量售出、金價曾一度跌落八兩、其後又回漲十兩蓋因倫敦紐約銀價低落、及本埠銀行界大批購進之結果、而猶太商人購入尤夥、投機商不得不買進抵補、金價遂漲起二十八兩至三百八十四兩一錢、爲一月中最高之價、月半以後、因戰事不免、人心恐慌、金市衰頹、十九日大罷工實現、市場更受惡劣影響、然至月底尙能回高、三月開始之際、市場頗有活動氣象、購進抵補者不在少數、標金價格得以高漲迨至神戶地震、市場始見頽勢、本月中當印度幣制委員會建議、宣傳將通過於議會之時、預料印度政府需要大批塊金、在九日金價曾高出四百兩外、十四日更漲至四百零七兩九錢、爲三月中最高之價、下半月倫敦紐約大條銀價高漲、故本埠金市亦隨之衰落、茲將此三月中之金銀最高最低市價、列表於下、

▲倫敦銀價（辨士）

月分	最高	最低
一月	二七、八一二五	二四、七五〇〇
二月	二七、七五〇〇	二六、一八七五
三月	二六、八〇〇〇	二五、一八七五

▲紐約銀價（分）

月分	最高	最低
一月	五九、〇六二五	五三、〇六二五
二月	五九、一二五〇	五六、五〇〇〇
三月	五八、五〇〇〇	五四、一二五〇

▲標金價

月分	最高	最低
一月	四〇四、六	三五四、〇
二月	三八七、八	三六六、
三月	四〇七、九	三六四、七

附五月分銀貨移動

五月末上海中外銀行銀貨存底、估計爲七六、七三〇、〇〇〇兩、及七一、〇〇〇、〇〇〇元、較四月末銀兩增多二、八八三、〇〇〇兩、銀元減少六、五〇〇、〇〇〇元、

▲大條銀進口

自日本	五、〇二八條
自英國	四、八〇七條
合計	九、八三五條

▲大銀出口

去杭州	六、六〇八條
去奉天	五四九條
合計	七、一五七條

▲寶銀進口

自漢口　四五〇、〇〇〇兩

▲寶銀出口

出口毫無

本報安東分社易人

啓者敝報安東分社前任丁祝三君另有高就月終辭退今委呂瑞亭君接辦該分社前途務望各界諸君如若訂閱本報暨刊登廣告者請與呂君接洽可也恐未週知特此佈聞

資本金壹千萬圓

株式會社 滿洲銀行

大連市伊勢町六十九番地

頭取 村井啓太郎

電話 代表四一…… 振替貯金大連三……

支店

金州、普蘭店、貔子窩、鞍山、奉天小西關、鐵嶺、本溪湖、安東縣、安東縣興隆街、范家屯、開原、公主嶺、長春、吉林、義新州

中華民國拾六年 日本昭和二年 六月號

滿鮮旅行案內 華文號

中國旅行指南 第三號

定價每冊大洋一角五分

本書者表示在滿洲朝鮮中國南北各處火車輪船之發著時間及路用費等項外並揭載各沿道之名勝古跡中日鮮旅行用語旅行須知等無不完備以供旅客便覽誠吾人旅行中國各地朝鮮者必携帶一本不問人自可知也

總批發處 大連 滿鮮旅行案內社
代售處 大連 泰東日報社
分售處 各地泰東日報社支局 各地書局各站內賣店

人工種子

世界日新 科學稱盛於一時 竟有人工的種子方法 其法云何

就是新發明的 雄殖靈

乃人工種子的原料、此丸用最新科學方法製造有（保腎）（固精）（壯陽）之功、服後精力强壯、生氣勃然、包你一索可男、並治（遺精）（陽萎）等虛症、頃刻之間立見奇效、定價每瓶大洋二元、

東三省總經理營口 華孚行

分售處各埠藥房

有買地皮房產或電話者 一經奉委當爲着速辦理

土地家屋 株式電話 買賣 平松商店

大連市與町三三番地 電話六四四九番

上海大戲院

三星戲院舊址

日夜開映

六月二十八日起

連映五天 ◎楊花恨◎

韓雲珍主演

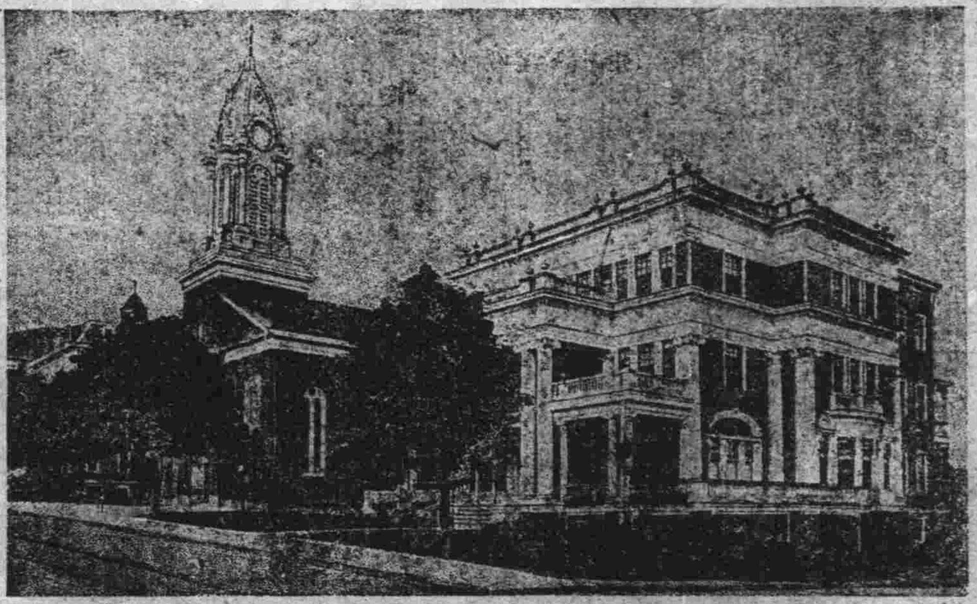
最近中國鳳凰社會佳片

下期預告 西遊記之金錢豹

固精壯腎力比九牛二虎雖陰濕陽萎亦轉弱爲强一索得男潰精久濁夜尿腰足痛先後天虧均奇效○廣州黃灼生特製四元二元六力大（）試服壹元

大連 華西藥房 千芝堂 分售處

奉天南市場路北



奉天多小公司建築部啓

本公司此由美國及上海天津等處聘到富有經驗建築工程師數員專包辦各省商埠中外各種洋式樓房工程中外紳商學各界諸君倘欲建築精美堅固各種新式樓房或住宅鐵路橋梁等建築工程祈駕臨或函知本公司以便接洽可也

華文打字機 歐文打字機 【附屬品俱全版賣並修理】

盡人無不稱揚 謄寫版（油印機） 效用退還驗名

大連市大山通 小林又七支店

電話 4442番 6043番 7964番 振替大連九八四番

株式會社 大連機械製作所

製品 一鐵道車輛鐵道線路附屬品及信號裝置鐵橋鐵桁鐵骨家屋豆油容器暖爐類

要目 一蒸汽罐汽機唧筒各種機械類設計製造据付鑄鐵品鑄鋼品鑄鐵管眞鍮鑄物酸水素瓦斯

本店 大連市沙河口臺山町 電話 代表共通番號九一五一番 夜間及長距離九一五三番

支店並分工場 奉天西塔大街三丁目 電話二〇三番

朝鮮銀行

本店 京城

支店出張所 內地 東京、大阪、大阪西區、神戶 朝鮮 釜山、大邱、仁川、平壤、鎭南浦、元山、木浦、淸津、會寧、群山、

滿洲 大連、旅順、營口、遼陽、奉天、奉天新市街、鐵嶺、開原、四平街、長春、安東縣、龍井村、哈爾濱、

支那 傳家甸、上海、靑島、天津、

露領 浦潮斯德、

美國 紐育、

按右列而倫敦外巴里以及其他內外要地槪有滙兌

仁濟醫院

大連東關街電車站前

電話 六七九九番

病室完備 入院隨意

往診時間 午前八時起至午后十時止但急病不論早晚即時出診

門診時

院長 陳章哲
副院長 徐榮
產婆 陳李氏

急性 阿片嗎啡中科 德國六○六藥科 內外科 眼科 花柳科 皮膚科 外科 婦科 兒科

請看 患淋病（偏墜）的一大福音

敝人特以人道爲重不遺余力日夜苦攻專以針法普救良民願來三十凡有餘年矣有叩門者無一不應既被針者百發百中莫不如神人人感激因此以已半生之經驗及研究在今日故敢貢獻於各界諸賢如有患斯病者隨時皆可來院治療日效一星期乃全癒保管去根決不食言俗語說「耳聽不如眼見」懇請不幸染於偏墜諸位爲早來醫敝人不勝歡迎之至

但針療費來院面談特別從廉

鍼灸 鈴木療院啓

大連市二葉町六十番 電話四六九二番地

東三省新聞

奉天

張大元帥之通電
除聲明始終討赤之宗旨 並與眞三民主義者合作

張上將軍就任大元帥迄已多日東三省文武要人以各機關首領均紛紛致電恭賀張大元帥亦於前日有專電令東三省各長官此後務須刷新民治振興教育提倡實業以謀地方人民福利而日昨軍省兩署又接奉大元帥之有電內開謂共和肇造治權在民回思締造之艱難實維孫前大總統首創革命百折不回始克肅清帝制還我民族自由作霖與中山爲多年老友十一十三兩年之役 均經約定會師 武漢信使往還物質援助彼此精神契合始終如一當時在事同志類皆奔走後先嗣以北方底定中山以粵中內部變化時以未克會師爲憾北來命晤歡洽平生屬以邦家多難中山賫志以終一切建設大端皆屬後來之責是以作霖與中山一生宗旨本屬相同不意過激分子假借中山主義投降外人宣傳赤化害民害國背友蔑倫種種罪惡難于指數豈惟人類害群之賊實背中山在天之靈敵用是簡率師徒施行討伐實以繼中山之志並非有黨見之殊 茲以中央負責無人忝膺艱鉅繼維先烈的切競競時再鄭重聲明凡屬中山同志與眞正三民主義不相違背平日被共產黨壓迫無可赴愬者仍當本中山合作初衷一律友視其有引狼自衛賣國溺民怙惡不悛甘心赤化者作霖爲老友爭榮譽爲國民爭人格爲世界爭和平仍當貫徹初衷問罪興討劍及履及義無反顧凡我同志及全國父老昆弟幸共察之云云軍省兩署除據以分別照會各行中外各機關一體查照外並通飭三省文武軍民一體週知以明大元帥始終抱定討赤之宗旨云 公

各街換埋新電杆

省城電燈廠與電報電話等局因近來整理各項電業或改用鐵線或增添新線恐各街之電杆有年久腐朽難免倒壞是以日來運到大宗新電杆派遣工匠在各街巷度地挖坑埋設新杆或撤換舊杆安設電線十分忙碌以重電政云 公

將添派邊防軍隊

上將軍署因當此赤禍未平匪徒滋擾之際邊區防務最關重要雖令各軍官長督飭所部妥爲布置然查奉軍邊防軍現有兩師三旅恐分配不周茲擬由南路各縣抽調軍隊一旅撥赴東北邊區協助防務以厚兵力而維治安云 文

高等廳擬開會議

奉天高等審檢廳因變更十六年度法廳預算司法公署改組地方法廳添修新監獄添招法警承發吏及考試各廳練習人員添設外國語法官書記官各案多未表決茲擬於七月一日開會討論云 文

解運軍火軍需誌

二十六日有兵工廠衛兵數名押送平射砲三門機關槍五架及子彈五十餘……

廳長傳見省校長

奉天教育廳長祁公亮於昨二十六日午前十一點許在廳內會議室傳見省內高中初中師範工科商科職業女中及各小學校長等三十餘名面詢本學期各該校學務之情形頗爲詳細午後一時許各校長始出廳云 實

創設武術會消息

年來軍界學界對於武術頗知講求茲聞並有精通武 術之劉子 林等擬聯合軍界學界武術教員等組織武術研究會招集各界青年於公餘之暇研究武術既不失國粹又很練身體並可自衛藉以禦侮俟覓妥會址即當籌備進行云

大元帥注重實業

張大元帥自就任後對於軍民各政極積進行除軍事布置就緒外復又從事提倡實業以樹立國根基廣設工廠以免洋貨充斥署部通令各省長實力奉行並令各省省長實業廳長等條陳意見具報以憑採擇以期收集思廣益之效云

增加市政經費聞
已將擬訂各項數目 呈請省署分別核發

奉天之市政雖已興辦數年主其事者率拘敷衍主義故對於市政應辦之事項並無如何之發展自李法權氏接任所長以來因係東洋留學生盛於外人市政辦法之完善於地方之交通人民之居處以及商工業之振興均有密切之關係故 蒞任以來對於市 政內應辦之各事無不逐漸進行如修築各關馬路行駛西站電車設立商場開放官地均成效卓著惟因奉天金融受時局之影響奉票低落所有興辦市政之經費如以現在之情形與當初所定之數目比較不敷 甚鉅已迭次督同所中各機關人員開議詳加審核確實估訂已將應行增加各項之經費分門別類擬具詳細表冊說明書擬情呈請省署鑒核撥發以資應用聞應行增加者（一）該所之經費嗣後每月應增加三千元（一）南東兩關馬路之工料等費應增加二十萬元（一）電車工程費應增加五十萬元（一）新市區建築之工程費應增加一百萬元（一）修理各市區官房之工料費應增加二十萬元其他各項之經費則仍照原定之數目倘將來如有不足之時再臨時呈請酌加聞已經省長飭交財政廳查核撥發以備辦理各項工程而維市政云 文

全省警察將會議

頃據警界確息陳警務處長迭據各視查之報告所屬警察雖經積極整頓而仍未臻完善若不速予改進不免蹈往昔之覆轍因於日昨通令各縣區官以……

禁止私人用軍電

軍用電報專以傳達軍機並非爲私人私事而假用也無如近來各軍用電報作爲私人閣之用殊屬不合周監督已呈請軍事當局通令查禁以重電政而免悞戎機云

齊司令嚴防赤黨

東北憲兵司令齊恩銘以時局不靖赤化份子到處宣傳乘機煽惑擾害治安本司令有維持地方治安之全責查拿奸宄乃是天職是以特派憲兵多名於各車站各旅店加意檢查凡有言語支離無正當職業有赤化之證據者立即究辦惟對於怨嫌私憤亦不得誣織誣陷致干咎戾云云

令警甲實行清鄉

全省警務處長兼保甲總辦陳奉璋氏鑒於奉屬各縣槍刦案件時有所聞雖原於時局不靖殆亦剿捕不善之所致昨特訓令各縣警甲所長各飭所屬偵緝職員尤須按照清鄉辦法澄清匪徒庶閭里得以安寧而秩序得以維持云

陸軍宣講隊蒞奉

安國三四方面軍團長張學良韓麟春兩氏鑒於赤化日熾愚民枉從除奉上峰命令督飭軍隊積極勦捕外復遴選軍士編爲宣講隊分赴各處宣講赤化之爲害及當局討伐之苦衷聞該隊已於月之念七日由津抵奉從事宣講一切云

張氏眷屬將如京

張大元帥雖留京數月而其眷屬仍在奉垣僅其四五夫人時來時去扶侍一切茲總公携爲大元帥攝行總統之職權返奉無期日內即將遷入總統府而其眷屬例應如京以便團聚聞在奉之家人刻正在收拾一切一俟上峰遷移畢即當全體如京云

營口

二五校開家長會

市立第二五校長黃成慶學品兼優經驗宏富到任一載對於學務興革事宜無不極力提倡是以學生成績殊稱卓著茲以暑期在邇特定於下星期招集各男女學生之家來校 討論 學生與家庭之關係及參觀學生之成績若該校長熱心教育曷克臻此

大宗現洋將運營

本埠官銀分號頃奉總號彭總辦訓令現爲接濟金融起見由省城造幣廠鑄成大宗現洋擬于日內派員運往各該官銀分號對換則奉票價格能穩一般困苦小民可蘇矣

查禁私鹽之省令

駐營東三省鹽運使昨奉莫省長訓令查食鹽爲人民日用必需之品而鹽稅又爲收入之大宗惟奸商利徒時有偷運私販情事今又重申前令仰該運使……嚴認眞查禁聞鹽運使已遵照辦理云

衛隊團招募騎兵

保安總司令衛隊團騎兵缺額尙不足支配特派朱連附來營招募處大牛康里鎭發棧插旗招募騎兵聞一般投効者頗不乏人云

查禁鄉間之賭博

營口縣警甲所長曲介堂氏現查各鄉屯賭風甚盛其中難免不騙誘鄉愚倘若不嚴行查禁貽害閭閻實非淺鮮故昨特通令各警甲派警甲認眞查禁以清盜源而杜澆風云

禁官吏擅離職守

遼瀋道尹公署准省長訓令內開查官吏爲人民之表率凡事當以身作則斯克無非官箴刻正國家多事之秋職司所在只應孜孜勤愼處處認忠不負國家之委任之意乃查各處文武官員時有擅離職守放棄責任者嗣後一經查覺即行撤懲決不寬貸等因該道尹已轉令所屬各縣知事一體遵照云

會議防匪之辦法

縣知事靳澄華氏茲因轉瞬之間青紗障起各處匪氛頗熾保衛治安爲警甲之專責亟應先期整頓以免臨時失措擬于日內召集各警甲長假縣署令會議防匪辦法以便實地施行藉弭匪患云

新民

運動議員招待客
治酒設席 吸食鴉片

本邑運動議員者欲當選百計千方大施其請客能力者如七區王某二區宗某方某四區顧某八區孫某均在縣街設席請客吸食鴉片所邀學界商界及各村村長副或直接或間接運動選舉安儐初選覆選人數惟不招待新聞記者恐登報紙被人警其非法選舉云

錦縣

馬路刦搶竟傷人

於本月二十四日夜十一點有西門外舊街福發永執事王洛計携資赴營埠買辦貨物趕此夜車行至馬路派出所北忽遇匪人將王某刦住索要錢財王某欲逃被匪捉住刀傷數處匪去王某帶傷急行呼救得某商號相援送歸本號云

煤車軋折小兒腿

南門外瀛南橫街胡同有一小兒在該處玩耍來一送煤之車其小兒未避車以到身將小兒腿軋折其車夫無法自投警所聲明云

城隍廟會眞熱鬧

今屆城隍盛會係本月二十八日會期所有買賣各行均赴會賣貨分列兩行紅男綠女白叟黃童無不赴廟焚香祈福倘有浮蕩靑年專爲大開色眼品頭論足醜態百出所不鄙卑婦女不採而過竟有新派女子不但不避返到盾目相對以爲開放自由噫世風不古禽獸橫行可儆也夫

洮南

李公館廚役被殺

洮昂鐵路局總務科李科長公館廚役於二十四號早三時出室便溺被賊槍殺斃命彼時報告警察區賊匪遠颺無踪是日經司法檢驗實屬槍殺斃命殮畢掩埋究竟如何辦法俟訪再誌

電燈廠規模宏富

洮南電燈廠德記經理陳毅三氏由開辦以來對與顧主聯絡異常尤治而各界極表贊稱故而電燈之裝置極 發展該廠之規模均有秩序週圍之院墻均設立電線預防匪患日昨有人談論及電灯廠有陳經理如此之認眞提倡之所致云

本溪

劉醫生殺害人命
教育會長給運動 一千八百元了事

本邑榮市街普生醫院醫生劉慶武日前與關義德診療手疾先索手術費金票二十元將右手 無名指用刀完全割去彼時血管 未曾包好 致將關某暈迷不省人事幸經衆人將關某抬往店內傷疼尤甚頗有斃命之勢復尋劉醫診視聞未悉何時而劉醫聞風遠颺延翌日至午後已斃命矣後經榮市崔家店將屍身成 殮抬往 關某家中而劉醫始返本溪遂用多金運動教育會長劉克儉赴各界情託希圖倖免法網各方面得此賄賂方將此事不加追問當時干謀者爲教育 會長劉克 儉及原學警住戶李永芳劉春山崔廷顯等令劉慶武拿出一千八百元爲喬姓名義與關義德死後養贍就算了事復令該屍之親屬不追 求診斷書 及保証書各問題事完之後還要到官署立案以免後來發生異說此種預畧誠謂通天手眼但不知 身爲教育界 人員既能私合人命對於人道未免浩嘆未知各界是受賄賂而該管官署對於人命之事有所維持耶

長春

騙子手被獲成案

長春熱閙街住有蔡景春者在鄉間販來肥豬二十口來城售賣行至西四馬路遇有王富者商號買豬議妥價値利錢頗厚蔡見利心動當實給王富趕豬入院見該院房屋整齊乃王富庶之家議定三日後 取錢蔡便 詢及院內人云王係此院房主亦未生疑距至三天取款而王與豬均不見並入屋詢問乃並非房主知爲所騙後有見王慾信與蔡報告警察將王拿獲送至檢察廳經判着王將豬找回蔡亦不願深追方始了結亦云幸矣

謀殺案上訴判決

長春富戶馬玉軒被其妾與乃弟謀殺一案纏訟一年以來經地方廳判以死刑抵命而被告不服起訴高等廳昨聞高等廳對於此案判決以無期徒刑定讞云

世興金店之搶案

長春北大街世興金店於二十六號早六鐘時突有胡匪一名身着軍衣正値金店開門之際走入屋內摩稱買金鐲……

騰鰲堡

公益達破壞行規

鎭街綏昌和公益達二家香舖日前會議各等之香價歸定劉一當即擬安各等之香價市線香每封定安二元八角當即通知各商號詎料公益達不遵行規竟私按二元四角售賣並未通知福昌和纔又有南台之香舖於兩批會市線香每封按二元一角售賣經該福昌和之執事楊 東閣聞知 當即親身上街至各商號批發市線香每封按照一元九角合算其餘之香價亦均減售按此次之爭執實因公益達破壞行規之所致云

賓縣

石隊長出發堵擊

本邑附圍第六區隊長石元凱對於剿匪不遺餘力自當隊長以來已有五六年餘所陣獲胡匪二十餘起均有案可查本頗蒙前任監督嘉獎於日前同賓地界首匪大愣率三百餘名本縣趙監督派該石隊長堵擊地點在花芽子地方該匪聞石隊長素日之威名亦必遠颺矣云云

哈爾濱

警察廳注意清潔
規定清潔之辦法

濱江警察廳高廳長以時屆夏令天氣炎熱倘到處汚穢則空氣惡濁自難免癘疫之發生時於衛生一項極應力事講求故前特令各商舖之門前設備水桶以便用 以灑掃而免塵 土之飛揚已見諸實行矣乃日昨又特行規定的潔辦法一則各商民住戶之經警廳衛生科澈查後 清潔者予以清潔証其不潔者則無清潔證者則即以違犯清潔論嚴加以處 分而示懲儆若此辦法濱江清潔定有一番之進步云

妓女着裙宜收締

查爲娼妓者雖率因金錢環境之壓迫不得已而爲下流營業然一既業斯業即當自認廬山無取手復裝成假面以欺人也乃濱江妓女則不然既操賤業而復不知羞耻不加收斂每每有假充貴族或僞飾學生者故每於夕陽將下之時則三二成群或一人獨步下着長裙上著短衫儼然乎貴族之裝飾甚至有手携書本衣飾與學生之服一樣者招搖過市舉止輕狂致惹得一般浮蕩靑年尾追其後戲謔醜態百出不窮似此行爲在該類妓女則自以爲快樂得意而在傍觀則尙以爲良家婦女或學生輩之不自檢束而加誹薄於是議論紛騰乎街巷嘈良莠不分誠有傷於風化況晩近風俗奢靡無論良家婦女或下流 娼妓咸競尙奇異 裝束所賴有別者祇着裙與不着裙之分耳法律上不許妓女着裙已彰不可……之禁令乃一般妓女竟敢有公然着裙誠可謂爲玩忽法令倘不速予嚴行取締則彼類更無所忌憚矣甚望司有地方管理責者嚴加查禁厲行禁止以整風化云

又捕獲大批賭犯

濱江警察廳偵緝隊隊員某日昨探悉中小六道街中舞台後樓上小店內設賭抽紅擬報之署破案及行至大街正遇保安隊巡邏遂報請前往當在該店內共獲賭犯三十餘名昨已解往法廳治辦云

規定各校暑假期

時當炎夏暑氣薰蒸靑年學生每日伏案讀書自不免有炎暑之苦故學校向例均有散放暑假之舉以藉資休息腦筋而消此炎天永晝故本埠特區教育局日昨特奉到長官公署令規定各校之暑假期茲已定准由七月十五日起至八月十五止散放暑假一個月到期則均須一律開學上課刻已通知各校俾照章實行云

將大車趕至江中

日昨記者在本埠道外北十八道街江沿見有由南往北之地列車一輛（兩馬一車）行至江沿附近時該赶車夫以馬渴故乃鞭馬前進冀往江邊飮馬不料鞭刀太猛馬忽大驚急力猛奔車夫無力拒 止竟連車並馬墜入江中當時沉沒觀衆見此急勸其撈救乃該車夫猶遲疑往尋東家比車主人至用錢三十元撈救及撈至岸上時馬已死去矣若該車夫之愚誠爲不可及矣

謙益和防碍交通

本埠道外北十二道街路西謙益和木局向以販賣大木爲業其本院內所儲大木木堆積如山固無論矣乃復將該號大木堆積門外馬路上亦如山積致來往行人車馬均感不便似此防碍交通之行爲極應禁止俾衆觀瞻而便政通 望警察當局迅予取締以整路行云

磐石

兒媳被逼投井死

本邑東門張家菜園子住民張李氏外號鐵咀家道甚殷夫婦二人年已半百膝下子女各一子年方十七歲於去年定娶徐姓女（十九歲）爲妻自徐氏嫁門頗受婆母虐待猶爲大姑日中之釘於月十九日該張之外祖父來串親家令媳烙餠被伊子拿去四個竟願兒媳偷吃即打罵不堪該媳無奈投井斃命是日被該管警察報告縣署次日何知事親至檢驗上身有重傷三處當將張某父子帶案堂訊將張子放歸將家長嚴押獄內究竟如何之結果決尙難逆料云

草木皆兵之磐石
軍即是匪匪即是軍 小民生活何堪設想

磐石境內時 下胡匪充斥風鶴頻驚搶綁之案日有所聞縣西北洪石磊馬中嶺溝方 距縣不過二十里許爲胡匪盤踞之老巢 經趙團總召集團丁四十餘名在該山搜勦至下斗溝子天已將晩該匪首先開槍雙方鏖戰勢甚猛烈匪勢不抵潛逃上山是役張甲長部下某陣 亡并擊下人槊三名日昨將陣亡兵尸身抬下連三人槊送交縣……警縣一名胡匪報字雙龍九江好被綁已經月餘錢票云時有軍隊於夜間上山看朋友者送材料等事趙團總問係何處軍隊云云不知若然軍即是匪匪即是軍小民之生活前途何堪設想耶

偷小孩案無着落

東門外張姓丢失小女在法廳呈控朱桂一節迄今多日尙無頭緒惟小孩無踪曾經該廳定讞王法官日前用電話通知各縣一律查尋於日昨二十日有樺甸縣警察所回覆業已獲於山東人懷抱女孩一名年齡亦均相符即派人馳往至今尙無回音云

泰來

栽贓未遂大丟醜

邑南王順興基領禁煙分所開燈供客售賣煙土植種劣跡業誌前報日昨（二十三日）有該局長住閑朋友趙某在路上遇一大車上坐兩男一女趙某不知據何理想竟認爲拐帶潛逃遂向警察分所報告巡官信其所言即帶警兵二名前往追赶至東明生未過遂在該屯張某家用飯適王宅內人有病買大煙一錢 亦被巡官及巡查 所吸及伊等回鎭時張某囑令其友孟海濤至街另買本欲至禁煙分所購之値該所煙份賣淨遂在別處勻煙三份不意該禁煙巡查 王某在西門裏攔 阻將煙搜出逼令孟某稱係在其大商號所購並云可罰該商號二萬吊將三千吊分給孟海濤以作酬勞孟某以良心所在不願枉誣好人未遂其願使致觸伊怒將孟某帶回分所而孟某並未屈服在門前大罵特罵由於所內緊閉雙扉孟某在外將禁煙分所如何吃其誣良栽贓欲行訛詐等等黑幕向衆宣布罵了四五次經人仲連方爲排解該分所長亦親出道歉使行了結觀者莫不云禁煙局眞是丟醜之極云

呼蘭

預擬保護煙戶說

昨遊郊外見各地煙苗早種者高有尺半晩種者亦及尺矣雨水調和甚爲興旺靑靑之色布滿目前屈指算來迄於今日未覩煙苗者二十五年亦可謂田間之新氣象矣逆料古歷於六月十五前後即能開刀割煙惟恐割煙之時正靑紗帳起之日難免胡匪蹂躪煙地恰煙漿煙土等爭負其責者可否預先設法保護種煙各戶以免臨渴掘井也云

廁所宜設於僻隅

昨早飯後信步出門行至東崗子公園熱閙場中聞臭味異常薰人予想味爲乎來哉四面尋之見東欄內有尿樓廁所各一處迤西亦有尿廁所各一處公園乃是淸地講衛生之所薰人臭胡衛生且夫公園乃男女同遊之區尿樓俱在遊徑之旁與熱閙場接近微風吹來臭味嚮人不但有害公益抑且有碍乎婦女均感不便即有恥之男子亦俱嗤不雅司其責者可否仿照各處公園設備章程將尿樓廁所移設於遊人不至之僻隅也可

賣僞藥者宜取締

本埠東二街某姓之子年六歲患時令症延某庸醫（姑隱其名）診視已畢……囊中取出面藥小包合計錢三……吊囑令其母日暮服之越日此子即死其家人疑爲被藥毒死故其父又將某庸醫請來問是什麼毒藥何以服之即死若不說實話我必訴之法庭某庸醫聞言嚇變臉色懼 昨日小包面藥乃是菉豆面子參白糖非毒藥也不信試之遂由囊中掏出一大包與前日給其子所服之小包面子藥無異取碗用水泡之使人嘗之果是菉豆面參白糖即使訴諸法廷 亦不能成罪 因而僅之不問已而又聞該庸醫 欺人因迫於飢寒不得已記憶幾個湯頭歌數樣僞藥賺錢以糊口因不知藥性故亦不敢賣眞藥惟恐誤毒人命被人告發此子之死實是壽數豈有服菉豆面參白糖而能致人之死者哉 藥錢退 回分文未留又囑云千萬不可傳於外人知道實於名譽攸關嗟嗟彼庸醫亦知名譽乎既知名譽爲可貴即不必假裝醫士賣僞葯以賺人噫有取締之責者可否注意乎

脚夫愚弄乘車客

昨遊火車站見一農夫手執大扁担一條柳條破筐兩個購買赴哈三等車票坐於候車室內靜候火車不多一時適來兩個脚夫（俗名小扛）問曰汝之筐與扁担曾過秤否農人曰未也脚夫曰此二物火車定章不准乘客隨便攜帶必須裝於貨車運赴哈埠農人聞言無奈隨同脚夫過秤已畢合計共該哈洋二元一角五分農夫一想此破筐與扁擔買新的不過大洋五六角意欲步行赴哈而乘車票價作廢遂將筐與扁担撥給欲旁登車而去兩個脚夫自白撿去大扁担一條柳條筐兩個噫予遊車站見脚夫問難旅客愚弄行人之事迭出不鮮有管理之責者抑何不聞耶

烟酒局長被撤說

昨聞省中來人云本埠菸酒公賣局局長蔡彭年有被撤消息不知確否俟探明再誌

徵收局長之調轉

本埠徵收局局長李蔭南先生已奉省令調充景縣徵收局長遺缺由省長委許彩亭先生接充云

普蘭店

跳火車幾致傷命
因睡過站恐罰跳車 愚農無知誠屬可憫

復縣二區曾家爐屯農民王成春者年五十五歲向租種大連張本發之地日前因事前往接洽即遂六月二十八日午後一時十七分之火車歸普及車抵站特該農因睡未覺迨車開行之後及到驛北小橋處始而驚覺因恐過站受罰故即慌忙跳下遂致摔倒致將頭之左面及手腿等處碰傷數處幸無生命之虞當經驛員飭明源委驗視車票亦均相符遂請豐島醫師爲之治療敷藥畢以繃帶包好後經人爲之雇車將其送回家中療養諒十數日即可告痊云億亦不幸中之萬幸也云

讀者之聲

覆致沙河口驛海關巡役書

王竹坡投

讀二十四日泰東報、內載訓告鄙人一稿、等等言語、余拜君之賜、敬聞命矣、雖然、余不敏、竊有謂者、君（此指當日巡役而言）謂余担造事實、毀人名譽、此言乃自飾之辭耳、夫當日余被檢驗之時、在與房候車者豈止數十人、而圍繞衆觀者、又豈止爾我二人、事實俱在、歷歷可指、甫逾數日、言猶在耳、豈忘之耶、至於海關檢驗一般旅客、固屬職有所司、分所應爲、余早宣言於前、但是未檢驗之先、與既檢驗之後、或犯法與未犯法者、被檢驗者、皆無享受威嚇之優待、而檢驗之巡役、亦無赫然斯怒、自作威福之權利、今君於未檢驗之先、聲色俱厲、既檢驗之後、復大言欺人、海關之摘例、固應如是乎、抑閣下之常識、又別開生面乎、至云、余因檢驗麻煩、有所計較、余雖無常識、曷敢在巡役老爺面前施威、無如當夜只此一次開旅之車、況時計所迫、故不免行色匆匆、並未聞有人招呼、及被檢驗、余一再聲明去就、並未有私物、此乃心中坦然無私之語、理之所固有、人情之所必然也、不然、豈拒絕所能免乎、至云、麻煩二字、乃謂君自不嫌麻煩之意、豈余旅客敢謂檢驗麻煩哉、今君以此藉口、豈非自飾其辭乎、若夫余之被檢驗者、因旅客普通應有之常例、又何冤辱之有、不過因無知巡役、妄作威福、故不得不藉報章斥戒、並預告一般旅客、俾知沙河口驛海關、新加一（向後再上車之時言語一聲可也）之規則、以免旅客再有觸怒巡役老爺耳、且尤有請者、當時檢驗出之煙灰、既已取在手中、聲稱此物携帶不與、余以爲必被爾携交海關懲罰、詎知乘余買票之時、又返交余之友人、若云循情、則爾我素未晤面、何情之有、若云犯私、則何不帶回海關、若是不循情、不犯私、則物爲我之物、不應檢驗之後、自取袖內、拖延多時、復又交回、此非藉故刁難、有意威嚇而何哉、況許多旅客、衆目旁觀、無不嗤之以鼻、出乎爾反乎爾、此固有常識者所應如斯也、以上之事實、豈余所担造者乎、爾橫行無忌、豈余故毀名譽哉、今復以掩耳盜鈴之計、猶曰、担造事實、毀人名譽、誠所謂愈蓋彌彰、爾可以休矣、夫爾謂余胆小如鼠、余姑不辯、然則爾何不於報端、顯露姓名、何必曰沙河口海關巡役、爾又曰、今後如再怙惡不改、勿謂余之不恂也、嗚呼、大言欺人之徒、始終不忘其欺人之技、言之誠足令人啞然失笑、總之余觀爾所投之稿、似非出爾自手、乃他人捉刀耳、何也、狗嘴吐不出象牙也、今爾之稿文理通順、雖政許爲事、猶不失文人筆墨、故余不憚煩勞、特致一書、以明余非好故弄文墨者也、此後爾再續登、余決不屑計之、亦不屑辯之矣、

航務部 會計部
敝公司營業分類於左
以上凡蒙主顧……
電話（公）代表四一四二番
請看信用昭著諸所便利之旅館
大中華本棧 中華棧 中華棧
大 聚 棧
本報對於吉林省招募分局之縣鎭

虞初新語

偵探小說 **紅芍葯** 第三章 足印槍聲 (一二六) (甌客著)

張異自從解決方忱的案子後，又到鄉間消遣時光，不料能有多勞，又出了足印槍聲一案，費了好些心血，才剖析明白，住了幾天，又回到上海本寓，從此以後，便閉門謝客，不干人家閒事，一天早上，見上海時報上載着，米江大律師呂榮，已向法廳起訴，但他的呈文，已被法廳批駁，這個罪人，明天早上，便須執行死刑了……

張異看到此處，便急忙穿上外衣，匆匆出門，恰巧老友吳友由門前經過，張異道，我瞧你模樣兒很焦急，大概是為了米江的事吧，吳友無精打采的道，正是，正是，因為米江是我從小時候的極親密的朋友，所以我此刻去瞧瞧他的夫人去，料他的夫人，此刻正在悲痛極深的當兒呢，老友，總而言之，這番我要替他竭力設法，以免不死，

登時二人上了汽車，吳友吩咐車夫向實山路二十九號開去，吳友坐在車上，向張異道，米先生沒有罪，我敢立個誓說，他沒有罪，我是米江二十年前的契友，他的什麼事我都知道，他的確是一個無辜者，五分鐘後，車夫已把車停住，二人下車，見兩面都是高牆，推了門道，便到了一座小屋子前，吳友用手按了按電鈴，有一個女僕出來，同在客廳裡，夫人和他的母親，同僕友吳張異，走到客室中，見是一個大小適中，裝飾美麗的房間，平面大概是兼作書房用的，裡邊正有兩個婦人，坐着哭泣，內中有個頭髮花白的婦人，起身來迎，讓二人坐下，張異道，他特來相助的，誠意，那婦人便脫口道，先生，小婿實是無罪，米江這孩子，世界上再也沒有比他更好的人了，他的心腸最熱，那能殺死他的胞兒呢，先生……

我敢賭一個誓，他是沒有罪，然而那些卑劣的清官，要把他先生處以死刑呀，這一下子，直是殺死我的女兒，(未完)

滿藻揚芬

◎餞春 (韓雲鵬)

其一
宵風雨覺微凉，獨坐幽齋品茶芳，看到櫻花本事了，自斟濁酒餞春光。

其二
遊遍山莊又水莊，桃花開罷菜花香，人生但有佳山水，豈必……

閒情逸致

◎髮繡佛之精巧

遺聞軼事

◎廖仲愷

廖仲愷，原名恩煦，字仲愷，粵人多不知其字，……

鞠部陽秋

◎京塵菊話

溫柔鄉語

◎花事漫談

歷史小說 **太平革命史** (八十八) 第十一章 (二)

大阪商船定期行輪
門司神戶行　貝加爾丸　哈爾賓丸　讚岐丸　…
上海基隆高雄行
朝鮮經由長崎鹿兒島行
北米市打古馬行
歐洲行
紐育行
香港廣東行
大阪商船大連支店　代表電話四一三七番

日清汽船定期行輪
青島上海行　上午九時出帆
大阪商船株式會社大連支店
國際運輸株式會社　大連支店　大連市山縣通電話三一五一番

日本郵船定期行輪
◎門司神戶行
大連門司神戶唐津一、三等船客待遇
近海郵船會社定期行輪
長崎神戶、大阪、橫濱行
橫濱神戶行
牛莊天津行
朝鮮郵船會社定期行輪
青島行
鹿兒島行
日本郵船大連支店　大連市山縣通

大連汽船定期行輪
青島上海
天津行
登州府龍口行
香港行
營口行
安東行
大連汽船株式會社

田中帳房定期行輪
門司行
芝罘行
汕頭行
復州行
田中帳房

阿波共同定期行輪
芝罘行
芝罘威海衛仁川行
青島行
阿波共同汽船會社

政記公司定期行輪
廣東香港芝罘行
芝罘行
上海行
營口行
青島威海行
天津行
與化行
安東行
龍口行
燕湖行
政記輪船公司

請用中國雙妹老牌優美化粧妙品
發行所 大連監部通　電話八二八一番

雙妹牌花露水
大號四毛三分　二號兩毛七分　三號一毛六分　四號一毛一分

雙妹牌保髮香水
六安一元三毛三分　三安八毛一分　安半三毛二分

雙妹牌超等香水
每樽一元三毛五分

雙妹牌艷顏水
每樽三毛二分

雙妹牌辟疫水
大號五毛四分　二號三毛二分　三號二毛七分

雙妹牌蘭花粉
一磅五毛四分　半磅三毛二分　小包一毛一分

登列價目俱係大洋小洋照市貼水

大連 廣生行啓

綢緞呢絨 老天合絲房 雜貨布莊

開設奉天城內四平街胡同裏大樓

樓內裝設電梯暖汽專供光顧諸君便利

啓者本號自開設今已歷二百餘年尚辦蘇杭維新綢緞平金刺繡披羅紗絹各種呢絨洋貨布疋旅行器具閨閣化粧用品江西瓷器各國雜貨無有不備貨物精美價目低廉久荷社會稱贊做為發展營業起見專門研究採辦合時新奇物品今運到大宗綢緞花樣精巧艷色鮮明定價特別便宜並有技師裁做時衣大氅定期不悞代還百代公司各種戲樓唱片青年電影定價劃一如蒙賜顧極表歡迎

本號主人謹啓

樓上下中國電話三〇九六 二〇九八號 日長電話一一八一番

資本金一億萬圓 公積金九千二百五拾萬圓

橫濱正金銀行大連支店

大連市大山通二番地 電話代表三一六一番

支店 日本 東京、名古屋、大阪、神戶、下關、長崎 中華 奉天、開原、牛莊、哈爾濱、北京、天津、濟南、青島、漢口、上海、香港、廣東 南洋 馬尼拉、新嘉坡、斯拉巴雅、巴達比亞、西德尼 歐美 斯馬朗、孟買、西貢、加爾各答、孟買、加里科特、倫敦、漢保、亞歷山大、保里昂、不諾塞力斯、里約熱內盧、布哇、市俄 東都、羅府、桑港紐育、羅接斯安魯斯

太平洋海上火災保險株式會社滿洲支部

共同火災保險株式會社滿洲代理店
中外海上火災保險株式會社滿洲總代理店
日本簡易火災保險株式會社滿洲代理店
橫濱生命保險株式會社大連代理店

風船汽船 貨物 船體 保險

保險費十分克己

大連市北大山通 合資會社 川畑保險部

電話四三八〇 振替大連二二五

奉天 鼓樓西四層大樓

同[illegible]元絲房

本號發行國產綢緞紗羅絲織物品蘇杭名工順繡男女禮服輪運歐美呢絨嗶嘰各種布疋粗細皮貨以及旅行器具閨閣用品鐘表磁器中外雜貨海味紙張一概俱全並專

樓內裝設電梯暖氣顧主莅止便利

經理百代公司唱機話片青年電影

仿各界制服時衣大氅精製革絲堆綉喜壽彩帳萬民旗傘定價格外低廉如蒙惠顧無任歡迎

中國電話四〇九番

吉順絲房綢緞呢絨百貨商場 廣告

新蒲泛綠碧艾凝香天氣熱夏節至矣本號新到時花紗葛奇異綢絹應時衣料家居物品精巧艷麗價廉物美樓內裝設完備電梯代步上下便利屋頂佈置整潔花園覽眺高亭納涼啤酒汽水一概發售代理百代公司唱機話片青年電影如蒙惠顧無任歡迎

注意 奉天城內中街中央路北四層大樓五層屋頂遊園

吉順絲房謹啓

中國電話 一樓二九〇號 二樓二九〇號 批發部一七三九號 日長電話批發部一八七六 三層樓一八七四番 中國電報掛號六二九九

濱江武術研究會劉武師來函 說明美興賓聖藥治腎寒腰痛特別神效

添精種子 功效非常 腎虧腰痛 服用最良 夢遺滑精 早婚所傷 陽痿乏嗣 第一靈丹

代理哈爾濱正陽十四道街 泰東藥房

啓者鄙人研究武術二十年於茲歷任軍警教練官數載於民國十二年間有友人邀余來哈創設武術研究會以期提倡體育發展國技每以教授學員以致操勞過度而患腦力疲乏之症並兼北方寒冷腰部受寒時常酸痛余素日體壯不以為意不想於本年正月初腰痛加劇時逢東華大藥房九週紀念諸藥減價余買美興賓一盒服用果然見效後又買半打未服完數年腰痛之症霍然痊愈不勝雀躍今特登報聲明并介紹同症者美興賓聖藥對於腎虧腰痛遺精陽痿腦力不足耳鳴眼花腎寒精冷諸症均有特效

美興賓 （定價）大盒五十片二元 每打二十元 小盒二十片一元 十元

總經理處 哈爾濱 小西門 北巖泰藥房 東華藥房

濱江武士會 劉英玉

◎食器之革命

新出之美術盤盂

優美曲雅‖堅牢價廉 實用的美術工藝品

盤盂等類。用盛食物。係家庭日常必需之器物。其使用既頻繁。故動輒破損或塗漆剝脫。在所不免。如隨破損隨購備。則靡費何堪。是司中饋者。不可不注意。最近出現一種金屬製盤盂。用最新之方法塗漆。永無剝脫之虞。誠科學上之一大發明品也。本品係用鐵板製成。由特准專利之最新方法。施防銹法。其上塗漆。飽瞻殊美。使用後拂拭乾淨。永無破損剝脫之虞。一經購備。永年使用。其節省經費果幾何哉。故曰食器之革命。非過言也。

製造發賣元 佐藤ライト金屬漆器部

滿鮮總經理處 泰東日報代理部 大連市若狹町四二

特約店 長崎洋行 電話四二一五番

烟筒山分社易人

敬啓者烟筒山分社今委刁克芳君在彼擴充報紙起見俟後如有訂閱本報及刊登廣告者請至該處與刁君接洽可也特此佈聞

磐石分社主任 王潤軒謹啓

東三省總官銀號廣告

本銀號資本總額奉大洋二千萬圓東省重要地點及京津申各地均設有分號及通匯機關專辦兌匯押抵押放款貼現款保証滙現款以及收受定期活期各種存款并設有倉庫以備堆存滙押款貨利息滙水無不公允辦事手續異常敏捷凡蒙惠顧無任歡迎茲將總分號營業要目列載於後

甲『匯兌』本大洋匯兌免費通匯地點 奉天、東豐、通遼、通化、興京、綏中、柳河、寬甸、洮南、彰武、新立屯、新民、法庫、興城、蓋平、遼源、公主嶺、山城鎮、開原縣、范家屯、北鎮、盤山、西安、海龍、本溪、台安、鳳城、錦西、西豐、海城、臨江、岫岩、遼陽、黑山、錦縣、洮河、八面城、康平、安東、鐵嶺、營口、四平街、郭家店、桓仁、昌圖、遼中、復縣、撫順、吉林、長春、延吉、哈爾濱道裡、哈爾濱道外、寧定、下九台、黑龍江、安達站、綏化、雙山、一面城、呼蘭、

內 上列地點如係票匯信匯概免收費至於電匯手續不同匯水電費臨時商定

費匯款兼收公濟平市錢號銅元票如交他行發行之匯兌券每百元加收匯水一元本哈爾濱現兌大洋券免費通匯地點 奉天、吉林、長春、延吉、哈爾濱道裏、哈爾濱道外、寧安、黑龍江、黑河、海拉爾、安達站、綏化、呼蘭、

哈爾濱現大洋券並得上列各號匯兌京津申洋銀項其水行市臨時商定

『押款』辦理押匯各點 奉天、營口、開原縣、錦縣、安東、鐵嶺、四平街、海城、遼陽、新民、遼源、通遼、公主嶺、范家屯、連大、吉林、下九台、長春、哈爾濱道外、黑河、天津、上海、

丁 各種放款 總分各號均可商作放款

戊 各種存款 收受活存請存久地點 奉天、營口、開原縣、公主嶺、四平街、鐵路、新民、海城、遼源、遼陽、通遼、錦縣、安東、范家屯、吉林、長春、延吉、哈爾濱道裡、哈爾濱道外、黑河、黑龍江、海拉爾、安達站、綏化、

設有倉庫倉庫各地點 奉天、公主嶺、海城、長春、哈爾濱、

奉天城內 中街東頭路南新式大樓

謙祥源絲房萬貨商場 兼經理德商世昌洋行

本號專門綢緞絨呢營業向來萬貨雲集無美不備樓內陳設寬濶裝璜華麗預備單間男坤主顧分室招待盥室便池分設以供主顧便利代理眞正俄產絨毯及百代公司戲片唱片青年電影世昌洋行新到各種搶絨水獺絨豹皮絨電光絨狼頭口絨二仙口絨禮服呢花素油漆布雙球洋針鋼頁手提包毛繩毛綫等貨定價克己如荷惠顧無任歡迎也

中國電話 樓上一七二九 樓下一七二三 批發一六九六 日長電話一九五五 電報掛號六一九九

謙祥源謹啓

大連 奥町五十五番

德泰綢緞號 [illegible]

當今社會習趨華麗本號運到蘇杭名廠督造輕羅紈紗電製縐葛奇異花色仿歐流行定價不二特別從廉惠我主顧分外歡迎

電話 七四四五 長五二八二番

大連市監部通 百貨俱全 批發部長電話八五九四番

西德泰綢緞呢絨店

定價劃一 零售部長電話六四五九番

一町目七十七番地